

PENDANT  
COLGANTE  
LUMINAIRE SUSPENDU  
SKU: 440607

## BEFORE YOU BEGIN

We recommend consulting a professional if you are unfamiliar with installing electric fixtures. Signature Hardware accepts no liability for any damage to the faucet, plumbing, sink, counter top, or for personal injury during installation.

Observe all local plumbing and building codes. Unpack and inspect the product for shipping damage. If any damage is found, contact our Customer Relations team via live chat at [www.signaturehardware.com](http://www.signaturehardware.com) or by emailing [support@signaturehardware.com](mailto:support@signaturehardware.com).

## ANTES DE COMENZAR

*Le recomendamos que consulte a un profesional si no sabe cómo instalar accesorios de plomería. Signature Hardware no asume ninguna responsabilidad con respecto a los daños causados al inodoro, sistema de plomería, suelo o daños personales durante la instalación.*

*Cumpla con todas las normas locales de plomería y construcción.*

*Desempaque e inspeccione el producto para determinar si tiene daños por el envío. Si tiene daños, comuníquese con nuestro equipo de Relaciones con el Cliente por chat en directo en [www.signaturehardware.com](http://www.signaturehardware.com) o por correo electrónico a [support@signaturehardware.com](mailto:support@signaturehardware.com).*

## AVANT DE COMMENCER

*Nous vous recommandons de consulter un professionnel si vous n'avez pas d'expérience dans l'installation d'appareils de plomberie. Signature Hardware décline toute responsabilité en cas de dommage au robinet, à la plomberie, à l'évier, au comptoir ou de blessure corporelle lors de l'installation.*

*Respectez tous les codes locaux de plomberie et de construction.*

*Déballiez et inspectez le produit pour vérifier qu'il n'a pas été endommagé pendant le transport. Si un dommage est constaté, communiquez avec notre équipe des relations avec la clientèle au [www.signaturehardware.com](http://www.signaturehardware.com) ou par mail [support@signaturehardware.com](mailto:support@signaturehardware.com).*

## GETTING STARTED

Ensure that you have gathered all the required materials that are needed for the installation.

## CÓMO COMENZAR

*Asegúrese de haber reunido todos los materiales necesarios para la instalación.*

## PREMIERS PAS

*Assurez-vous d'avoir réuni tout le matériel nécessaire à l'installation.*

## ADDITIONAL QUESTIONS?

Still need help? Check out our Help Center at [www.signaturehardware.com](http://www.signaturehardware.com) for product and warranty information, or contact us through live chat or by emailing [support@signaturehardware.com](mailto:support@signaturehardware.com).

## ¿MÁS PREGUNTAS?

*Todavía necesita ayuda. Consulte nuestro Centro de Ayuda en [www.signaturehardware.com](http://www.signaturehardware.com) para obtener información de productos y garantías o comuníquese con nosotros por chat directo o enviando un correo electrónico a [support@signaturehardware.com](mailto:support@signaturehardware.com).*

## D'AUTRES QUESTIONS?

*Si vous avez encore besoin de l'aide. Veuillez consultez notre centre d'aide à l'adresse [www.signaturehardware.com](http://www.signaturehardware.com) pour obtenir des informations sur les produits et la garantie ou veuillez nous contacter par clavardage en direct ou par courriel à l'adresse [support@signaturehardware.com](mailto:support@signaturehardware.com).*

REVISED: Date (12/20/2021)  
CODES: PHPL6398

# CROMWELL

PENDANT  
COLGANTE  
LUMINAIRE SUSPENDU

SKU: 440607

## FOR YOUR SAFETY POUR VOTRE SÉCURITÉ PARA SU SEGURIDAD

**WARNING:** Be sure the electricity to the wires you are working on is shut off, either the fuse is removed or the circuit breaker is shut off. You don't need special tools to install this fixture. Be sure to follow the steps in the order given. Under no circumstances should a fixture be hung on house electrical wires, nor should a swag type fixture be installed on a ceiling which contains a radiant type heating system. Read instructions carefully, if you are unclear as to how to proceed, consult a qualified electrician.

**ATTENTION:** Assurez-vous que les fils électriques sur lesquels vous travaillez sont hors tension, soit en ouvrant le fusible qui leur correspond, soit en coupant le disjoncteur général. L'installation de ce luminaire ne nécessite aucun outil spécialisé. Veillez à bien suivre les étapes dans l'ordre indiqué. Ne suspendez jamais un luminaire par les fils électriques. N'installez jamais un luminaire de style chandelier à un plafond possédant un système de chauffage de type radiant. Lisez attentivement les instructions. Si vous ne savez pas exactement comment procéder, consultez un électricien qualifié.

**ADVERTENCIA:** Asegúrese de cortar el suministro de energía a los cables con los que está trabajando, ya sea quitando el fusible o cortando el disyuntor. No requiere de herramientas especiales para instalar este accesorio. Asegúrese de seguir los pasos en el orden en el que se dan. Bajo ninguna circunstancia debe de colgarse un accesorio de los cables de electricidad domésticos, ni tampoco un accesorio tipo botín que se va a instalar en un techo que contenga un sistema de calefacción por radiación. Lea cuidadosamente las instrucciones. Si no tiene claro cómo va el proceso, consulte a un electricista calificado.

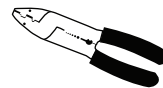
## TOOLS AND MATERIALS: HERRAMIENTAS Y MATERIALES: OUTILS ET MATÉRIEL:



Light Bulb  
(60 watt maximum)  
Bombilla  
(60 vatios máximo)  
Ampoule  
(60 watts maximum)



Safety Glasses  
Gafas de seguridad  
Lunettes de protection



Wire Stripper  
Pelacables  
Pince à dénuder



Step Ladder  
Escalera de mano  
Escabeau



Phillips  
Screwdriver  
Destornillador  
Phillips  
Tournevis cruciforme



Flathead  
Screwdriver  
Destornillador de  
cabeza plana  
Tournevis à tête plate



Wire Cutters  
Cortacables  
Pince coupe-fils



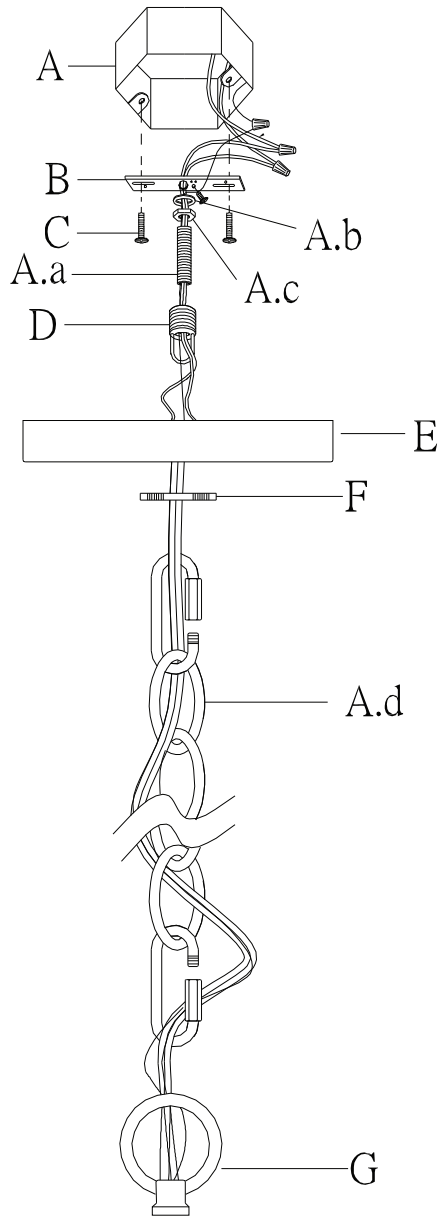
Electrical Tape  
Cinta de aislar  
Ruban isolant

# CROMWELL

PENDANT  
COLGANTE  
LUMINAIRE SUSPENDU  
SKU: 440607

## INSTALLATION (FIG. 1) INSTALACIÓN (FIG. 1) INSTALLATION (FIG. 1)

(FIG.1)



1. Fasten mounting strap (B) to outlet box (A) with two 8-32 screws (C).

1. Ajuste la correa de montaje (B) a la caja tomacorrientes (A) con dos tornillos 8-32 (C).

1. Fixez la barrette de fixation (B) à la boîte à prises (A) avec deux vis 8-32 (C).

2. Thread hex nut (A.c) and washer (A.b) onto threaded tubing (A.a).

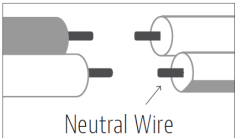
2. Enrosque la tuerca hexagonal (A.c) y la arandela (A.b) a la tubería roscada (A.a).

2. Vissez l'écrou hexagonal (A.c) et la rondelle (A.b) sur le tube fileté (A.a).

3. Thread one end of threaded tubing (A.a) into loop (D).

3. Enrosque un extremo de la tubería roscada (A.a) dentro del lazo (D).

3. Vissez une extrémité du tube fileté (A.a) dans l'anneau (D).

Connect Black or Red Supply Wire (Lead Wire) to:	Connect White Supply Wire (Neutral Wire) to:
Black wire	White wire
*Parallel wire (round or smooth)	*Parallel wire (square or ridged)
Clear, brown, gold or black wire without tracer	Clear, brown, gold or black wire with tracer
Insulated wire (other than green) with copper conductor	Insulated wire (other than green) with silver conductor
* When parallel wires are used, the neutral wire is ridged down its length and the other wire is round and smooth (see illus.)	 <p>Neutral Wire</p>

# CROMWELL

## PENDANT COLGANTE LUMINAIRE SUSPENDU

SKU: 440607

4. Thread other end of threaded tube (A.a) into mounting strap (B).

*4. Enrosque el otro extremo del tubo roscado (A.a) dentro de la correa de montaje (B).*

*4. Vissez l'autre extrémité du tube fileté (A.a) dans la barrette de fixation (B).*

5. Slip canopy (E) over loop (D) and adjust height of loop so half of the threaded area on the loop is exposed. After loop height is adjusted, tighten hex nut (A.c) and washer (A.b) up against mounting strap, to lock threaded tubing in position.

*5. Deslice la marquesina (E) sobre el lazo (D) y ajuste la altura del lazo de manera la mitad del área roscada sobre el lazo que quede expuesta. Después de ajustar la altura del lazo, apriete la tuerca hexagonal (A.c) and washer (A.b) y la arandela (A.b) arriba contra la correa de montaje, para cerrar la tubería roscada en su posición.*

*5. Placez la monture (E) sur l'anneau (D), puis ajustez la hauteur de l'anneau de sorte que la moitié de la zone filetée de l'anneau soit visible. Une fois la hauteur de l'anneau ajustée, serrez l'écrou hexagonal (A.c) et la rondelle (A.b) contre la barrette de fixation, afin de fixer le tube fileté en place.*

6. Taking the chain, determine the length you require to hang the fixture.

*6. Tomando la cadena, determine el largo que requiere para colgar el accesorio.*

*6. Prenez la chaîne et déterminez la longueur dont vous avez besoin pour suspendre le luminaire.*

7. Attach one end of the chain (A.d) to the top loop of the fixture.

*7. Sujete un extremo de la cadena (A.d) al lazo superior del accesorio.*

*7. Fixez une extrémité de la chaîne (A.d) sur l'anneau du haut du luminaire.*

8. Now slip loop collar (F) and canopy (E) onto chain.

*8. Ahora deslice el collar de lazo (F) y la marquesina (E) sobre la cadena.*

*8. Placez alors la bague de l'anneau (F) et la monture (E) sur la chaîne.*

9. Attach other end of chain to loop (D). Request assistance for this step since fixture may be heavy and difficult to hold while attaching the chain.

*9. Sujete el otro extremo de la cadena al lazo (D). Solicite ayuda para este paso, ya que el accesorio puede ser muy pesado y difícil de sostener mientras sujeta la cadena.*

*9. Fixez l'autre extrémité de la chaîne à l'anneau (D). Demandez de l'aide pour cette étape, car le luminaire est lourd et peut être difficile à fixer à la chaîne.*

10. Unwrap supply wire and ground wire and weave them up through the chain.

*10. Desenvuelva el cable de suministro y el cable de tierra y entretéjalos junto a través de la cadena.*

*10. Déballez les fils d'alimentation et de masse du luminaire et entrelacez-les le long de la chaîne, jusqu'en haut.*

# CROMWELL

PENDANT  
COLGANTE  
LUMINAIRE SUSPENDU

SKU: 440607

11. Slip supply wire and ground wire through center of loop (A.a).

*11. Deslice el cable de suministro y el cable de tierra por el centro del lazo (A.a).*

*11. Faites passer les fils d'alimentation et de masse à travers le centre de l'anneau (A.a).*

12. Connect ground wire to mounting strap (B) using green ground screw.

*12. Conecte el cable de tierra a la correa de montaje (B) usando un tornillo verde de tierra.*

*12. Raccordez le fil de masse à la barrette de fixation (B) à l'aide de la vis de borne de terre verte.*

13. Connect lead supply wire (typically black or the red of the two-conductor cord) to lead fixture wire (typically black or the smooth, marked side of the two-conductor cord) with appropriately sized twist on connector.

*13. Conecte le fil d'alimentation de sortie (generalmente negro o rojo lado del cordón de dos conductores) au fil de sortie du luminaire (generalmente negro o el lado liso con marca del cordón de dos conductores) con un giro de tamaño apropiado en el conector.*

*13. Raccordez cable de alimentación principal (généralement le fil noir ou rouge du câble à deux fils) al cable de instalación principal (généralement le fil noir ou le côté lisse et marque du câble à deux fils) du luminaire en utilisant un capuchon de connexion de taille appropriée.*

14. Connect neutral supply wire (typically white of the two-conductor cord) to neutral fixture wire (typically white or the ridged, unmarked side of the two-conductor cord) with appropriately sized twist on connector.

*14. Conecte le fil d'alimentation neutre (generalmente blanco del cordón de dos conductores) au fil neutre du luminaire (generalmente blanco o estriado con el lado sin marcado del cordón de dos conductores) con un giro de tamaño apropiado en el conector.*

*14. Raccordez el cable de suministro neutro (généralement le fil blanc du câble à deux fils) al cable de instalación neutro (généralement le fil blanc ou le côté craté marqué du câble à deux fils) du luminaire en utilisant un capuchon de connexion de taille appropriée.*

15. After wires are connected, tuck them carefully inside outlet box. slip canopy up firmly against the ceiling and secure by turning the threaded collar (F) on loop (D) until tight.

*15. Después de conectar los cables, acomódelos cuidadosamente*

*15. Une fois les fils raccordés, repliez-les soigneusement dans la boîte à prises. Placez la monture fermement contre le plafond et*

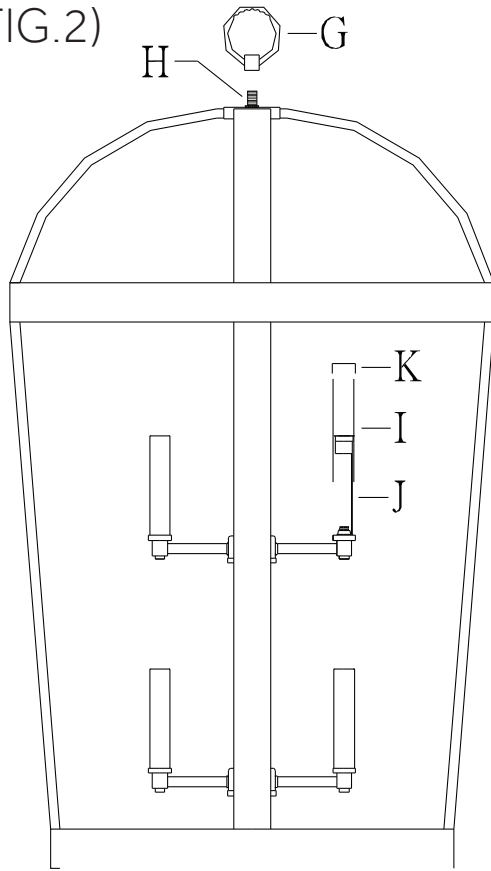
# CROMWELL

PENDANT  
COLGANTE  
LUMINAIRE SUSPENDU

SKU: 440607

## INSTALLATION (FIG. 2) INSTALACIÓN (FIG. 2) INSTALLATION (FIG. 2)

(FIG.2)



1. Thread the fixture loop (G) onto the nipple (H) tightly.

1. Enrosque firmemente el bucle del accesorio (G) en la boquilla (H).

1. Enflez fermement la boucle de l'appareil (G) sur le mamelon (H).

2. Put the candle sleeve (I) & cover (K) over the socket (J), then install light bulbs (not provided). Please do not exceed the maximum wattage capacity recommended on the candle sleeve (I). We recommend the use of a clear light bulb.

2. Pon la vela manga (J) & Cover (K) sobre la base de enchufe (J), luego instale bombillas (no provistas). No exceda la capacidad máxima de potencia recomendada en la manga de la vela (I). Recomendamos el uso de una bombilla clara.

2. Mettez la bougie manche (J) et (K) sur la douille (J), puis installez des ampoules (non fournies). Ne dépassez pas la puissance maximale recommandée sur le manchon de bougie (I). Nous recommandons l'utilisation d'une ampoule claire.